

Kontrakt č. MK – 5388/2006-700/20445
na rok 2007
uzavretý medzi Ministerstvom kultúry SR
a
štátnou príspevkovou organizáciou
Maďarským umeleckým súborom Mladé srdcia v Bratislave

I.
Účastníci kontraktu

Poskytovateľ: Ministerstvo kultúry SR
ústredný orgán štátnej správy v zmysle zákona č. 575/2001 Z.z.
Sídlo: Nám. SNP č. 33, Bratislava, 813 31
Štatutárny zástupca: Marek Maďarič, minister kultúry SR
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000071652/8180
IČO: 165 182

a

Prijímateľ: Maďarský umelecký súbor Mladé srdcia – Ifjú Szivek
Sídlo: Mostová č. 8, Bratislava, 811 02
Štatutárny zástupca:
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000069667/8180
IČO: 31796796

Tento kontrakt nie je zmluvou v zmysle právneho úkonu, ale plánovacím a organizačným aktom vymedzujúcim vzťahy medzi ústredným orgánom štátnej správy a organizáciou v jeho zriaďovateľskej pôsobnosti.

II.
Predmet kontraktu

1. Kontrakt sa uzatvára v súlade so zriaďovacou listinou na poskytovanie verejných služieb a realizáciu nasledovných aktivít a činností:

1/a

- Príprava a rozvoj jednej novej produkcie, vrátane jej materiálne – technického zabezpečenia
- Šírenie vlastnej produkcie - vystúpenia
- Archivačná, výskumná a distribučná činnosť
- Profesionalizácia súboru

1/b

- Správa sídelnej budovy a prevádzkovanie divadelnej sály

2. Činnosti prijímateľa budú napĺňať najmä nasledovné ciele:

- a) Rozširovať programy súboru s vytvorením nových titulov minimálne dvojročne nadväzujúce na tradície ľudového umenia občanov maďarskej národnosti žijúcich na území Slovenskej republiky.
Trvanie: 1.1.2007 – 31.12.2007
- b) Spracovať a sprístupňovať pre vedúcich folklórnych súborov a odbornú verejnosť archívny materiál.
Trvanie: neohraničené

- c) Spracovať každoročne archívny materiál z oblasti hudby, spevu a tanca získaný zberateľskou činnosťou od uchovávateľov tradičnej kultúry.
Trvanie: neohraničené

III. Platobné podmienky

1. Objem finančných prostriedkov sa stanovuje v súlade so záväznými ukazovateľmi štátneho rozpočtu na rok 2007 pre rozpočtovú kapitolu Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky.

2. Poskytnutý príspevok na činnosť je stanovený nasledovne:

2.1.a) bežné výdavky 6 503 tis. Sk
(príspevok na činnosť podľa čl. II. body 1/a až 1/b)

2.1.b) kapitálové výdavky 0 tis. Sk
(príspevok na obstaranie hmotného a nehmotného majetku)

Poskytnutý príspevok na činnosť sa rozpisuje do konkrétnych činností (Tabuľka č. 1 vrátane príloh).

3. Úlohy a ukazovatele uvedené v čl. II je možné upravovať len po predchádzajúcom súhlase poskytovateľa.

4. Poskytovateľ môže zvýšiť, alebo znížiť výšku poskytnutého príspevku na činnosť – bežné výdavky, uvedených v článku III. bod 2.1.a) podľa plnenia stanovených ukazovateľov.

IV. Práva a povinnosti účastníkov kontraktu

1. Poskytovateľ sa zaväzuje:

- a/ oznámiť prijímateľovi výšku príspevku na činnosť rozpisom bežných a kapitálových výdavkov v termíne do 31.1.2007,
- b/ zabezpečiť financovanie predmetu činnosti uvedeného v článku II. v celoročnom rozsahu podľa článku III. bod 2 v súlade so zákonom č. 291/2002 Z. z. o štátnej pokladnici a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
- c/ poskytnúť metodickú pomoc v rozsahu svojej pôsobnosti.

2. Poskytovateľ si vyhradzuje právo:

- a/ znížiť príspevok na činnosť uvedený v článku III. za účelom viazania rozpočtových prostriedkov v súlade s § 18 zákona 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Ak je toto zníženie vyššie ako 4 %, poskytovateľ a prijímateľ uzavruť dodatok ku kontraktu pozmeňujúci rozsah predmetu kontraktu,
- b/ krátiť objem kontraktom dohodnutého celoročného objemu finančných prostriedkov v rozsahu a termínoch, ktoré budú počas trvania kontraktu určené prípadným uznesením vlády SR.

3. Prijímateľ sa zaväzuje:

- a/ dodržiavať celoročný rozpočet dohodnutý kontraktom podľa článku III. bod 2,
- b/ informovať poskytovateľa o problémoch, ktoré sa vyskytujú pri zabezpečovaní rozsahu činnosti v zmysle kontraktu,
- c/ dosiahnuť rozpočtované vlastné výnosy z hlavnej činnosti vo výške 4 131 tis. Sk, v prípade, že tieto výnosy prijímateľ nedosiahne, 24 ods. 7 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
- d/ zverejňovať vo svojich informačných a propagačných materiáloch, že organizácia je štátnou príspevkovou organizáciou.

V.

Spôsob a termín zverejnenia a vyhodnotenia kontraktu

1. Tento kontrakt zverejnia obidve strany na svojich internetových stránkach v súlade s uznesením vlády Slovenskej republiky č. 1370 z 18. decembra 2002, najneskôr do 31. 1. 2007.
2. Priebežné hodnotenie plnenia úloh vyplývajúcich z kontraktu sa uskutoční formou predkladania výkazov v systéme Štátnej pokladnice a rozboru činnosti a hospodárenia za I. polrok 2007 v termínoch predkladania rozboru.
3. Záverečné hodnotenie plnenia úloh vyplývajúcich z kontraktu sa uskutoční po uplynutí doby trvania kontraktu v termínoch stanovených poskytovateľom formou predkladania:
 - výkazov v systéme Štátnej pokladnice,
 - rozboru činnosti a hospodárenia za rok 2007,
 - výročnou správou za rok 2007.
4. Výročnú správu za rok 2007 zverejnia obidve strany na svojich internetovských stránkach do 15.3.2008.
5. Verejný odpočet plnenia úloh kontraktu sa uskutoční po vypracovaní a predložení výročnej správy za rok 2007.

VI.

Trvanie kontraktu

Kontrakt sa uzatvára na obdobie od 1. januára 2007 do 31. decembra 2007.

Bratislava, dňa 29.12.2006

Marek Maďarič
minister kultúry SR

štatutárny zástupca organizácie

Prílohy

Tabuľka č. 1 – rekapitulácia činností a ich finančného krytia

Príloha č. 1/a až 1/b k Tabuľke č. 1 – výdavky na činnosť v členení podľa rozpočtovej klasifikácie vrátane charakteristík plánovaných činností